



澳門大學  
UNIVERSIDADE DE MACAU

家庭收入聲明書

DECLARATION OF HOUSEHOLD INCOME

謹此聲明本人過去 12 個月家庭總收入為澳門幣\_\_\_\_\_ (a)。

This is to declare that my total household income of the past 12 months was MOP\_\_\_\_\_ (a).

過去 12 個月居所的總租金或總供款為澳門幣\_\_\_\_\_ (b) (最高上限為澳門幣 60,000 元)

The total housing rental or mortgage payment of the past 12 months was MOP\_\_\_\_\_ (b) (Upper limit MOP60,000).

本人家庭共有\_\_\_\_\_ (c) 名成員，其中\_\_\_\_\_ 名擁有一份有收入的工作。

In my family there are totally \_\_\_\_\_ (c) members, of whom \_\_\_\_\_ have a paid job.

因此每月家庭人均收入為澳門幣\_\_\_\_\_。 [計算公式： $(a - b) \div 12 \div c$ ]

Thus average monthly per capita household income is MOP\_\_\_\_\_ . [formula:  $(a - b) \div 12 \div c$ ]

聲明日期\_\_\_\_\_

The declaration is made on the date of \_\_\_\_\_.

本人聲明以上資料全部屬實及正確，並明瞭本人須對因提供不實及錯誤的資料造成的後果負全責。

I declare that the information given above is true and correct to the best of my knowledge and understand that I will take all responsibilities for the consequences caused by false and incorrect information.

**收集個人資料聲明**  
**Personal Data Collection Statement**

- 澳門大學根據第 1/2006 號法律作為一所公立高等教育機構，將處理在本表格內所收集的個人資料作舉辦活動、提供服務及聯絡之用。  
The University of Macau being a public institution of higher education as set in Law No. 1/ 2006, will process the personal data collected on this form for activity organization and contact purposes.
- 基於活動 或服務所需，上述個人資料有可能轉交本澳相關機構。  
Due to the needs of the activity or service, the personal data on this form may be transferred to other organizations in Macao.
- 申請人有權依法申請查閱、更正或更新其存於本校的個人資料。  
The applicants have the right to access, rectify or update their personal data stored at UM.
- 透過電子網絡傳送的個人資料有可能被未經許可的第三者盜用。  
The personal data circulated on the network may be at risk of being used by unauthorized third parties.

學生姓名(正楷) Name of Student (In Block Letters): \_\_\_\_\_

學生證號碼 Student Number: ---

簽名 Signature: \_\_\_\_\_